

6. Slovníček pojmů / Glossary

1. ÚDAJE O DRŽITELI PASU / ДАННИ ЗА НОСИТЕЛЯ НА ПАСПОРТА / DATOS DEL TITULAR DEL PASAPORTE / OPLYSNINGER OM PASINDEHAVEREN / ANGABEN ZUM PASSINHABER / PASSI OMANIKU ANDMED / ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΟΧΟΥ ΤΟΥ ΔΙΑΒΑΤΗΡΙΟΥ / DETAILS OF THE PASSPORT HOLDER / INFORMATIONS SUR LE TITULAIRE DU PASSEPORT / SONRAÍ FAOI BHANNAÍ PAS / PODACI O NOSITELJU PUTOVNICE / DATI DEL TITOLARE DEL PASSAPORTO / DATI PAR PASA ĪPAŠNIEKU / DUOMENYS APIE PASO TURĖTOJĄ / ÚTMUTATÓK AZ ŰTLEVÉL TULAJDONOSÁRÓL / DETTALJI DAPPOSTA TAL-HADD TAL-PASSAPORT / GEGEVENS VAN DE PASHOUDER / DANE DOTYCZĄCE POSIADACZA PASZPORTU / DADOS DO TITULAR DO PASSAPORTE / DATE DESPRE DEȚINĂTORUL PAȘAPORTULUI / ÚDAJE O DRŽITELOVI PASU / PODATKI O IMETNIKU POTNEGA LISTA / PASSIN HALTIJAN TIEDOT / UPPGIFTER OM PASSINNEHAVAREN

Příjmení / Фамилия / Apellido / Efternavn / Nachname / Perekonnanimi / Επώνυμο / Surname / Nom de famille / Sloinn / Prezime / Cognome / Uzvārds / Pavardė / Vezetéknév / Kunsill tal-ism / Achternaam / Nazwisko / Sobrenome / Nume de familie / Priezvisko / Priimek / Sukunimi / Efternamn

Jméno / Име / Nombre / Fornavn / Vorname / Eesnimi / Όνομα / First name / Prénom / Ainm / Ime / Nome / Vārds / Vardas / Keresztnév / Isem / Voornaam / Imię / Nome / Prenom / Meno / Ime / Etunimi / Förnamn

Datum narození / Дата на раждане / Fecha de nacimiento / Fødselsdato / Geburtsdatum / Sünnikuupäev / Ημερομηνία γέννησης / Date of birth / Date de naissance / Dáta breithe / Datum rođenja / Data di nascita / Dzimšanas datums / Gimimo data / Születési dátum / Data tat-twelid / Geboortedatum / Data urodzenia / Data de naștere / Datum narodenia / Datum rojstva / Syntymäaika / Födelsedatum

Místo narození / Място на раждане / Lugar de nacimiento / Fødested / Geburtsort / Sünnikoht / Τόπος γέννησης / Place of birth / Lieu de naissance / Áit bhreithe / Mjesto rođenja / Luogo di nascita / Dzimšanas vieta / Gimimo vieta / Születési hely / Post tat-twelid / Geboorteplaats / Miejsce urodzenia / Locul nașterii / Miesto narodenia / Kraj rojstva / Syntymäpaikka / Födelseort

Státní občanství / Гражданство / Nacionalidad / Statsborgerskab / Staatsangehörigkeit / Kodakondsus / Υπηκοότητα / Nationality / Nationalité / Saoránacht / Državljanstvo / Cittadinanza / Pilsonība / Pilietybė / Állampolgárság / Cittadinanza / Nationaliteit / Obywatelstwo / Cetățenie / Štátne občianstvo / Državljanstvo / Kansalaisuus / Medborgarskap

Místo trvalého pobytu / Място на постоянно пребиваване / Lugar de residencia permanente / Fast bopæl / Dauerhafter Wohnsitz / Püsiv elukoht / Μόνιμη κατοικία / Place of permanent residence / Lieu de résidence permanente / Áit chónaithe buan / Stalni boravište / Luogo di residenza permanente / Pastāvīgā dzīvesvieta / Nuolatinė gyvenamoji vieta / Állandó lakóhely / Post ta' residenza permanente / Permanente verblijfplaats / Stałe miejsce zamieszkania / Domiciliu permanent / Trvalé bydliště / Stalno prebivališče / Pysyvä asuinpaikka / Fast permanent bostad

2. ÚDAJE O PLATNOSTI PASU / ДАННИ ЗА ВАЛИДНОСТТА НА ПАСПОРТА / DATOS SOBRE LA VALIDEZ DEL PASAPORTE / OPLYSNINGER OM PASSETS GYLDIGHED / ANGABEN ZUR GÜLTIGKEIT DES PASSES / PASSI KEHTIVUSE ANDMED / ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΙΣΧΥ ΤΟΥ ΔΙΑΒΑΤΗΡΙΟΥ / DETAILS OF PASSPORT VALIDITY / INFORMATIONS SUR LA VALIDITÉ DU PASSEPORT / SONRAÍ FAOI BHÉALÚ PAS / PODACI O VALJANOSTI PUTOVNICE / DATI SULLA VALIDITÀ DEL PASSAPORTO / DATI PAR PASE DERIGUMU / DUOMENYS APIE PASO GALIOJIMĄ / ADATAK AZ ŰTLEVÉL ÉRVÉNYESSÉGÉRŐL / DETTALJI DAPPOSTA TAL-GHODWOM TAL-PASSAPORT / GEGEVENS OVER DE GELDIGHEID VAN DE PAS / DANE DOTYCZĄCE WAŻNOŚCI PASZPORTU / DATE DESPRE VALABILITATEA PAȘAPORTULUI / ÚDAJE O PLATNOSTI PASU / PODATKI O VELJAVNOSTI POTNEGA LISTA / PASSIN VOIMASSAOLOAJAT / INFORMATION OM PASSETS GILTIGHET

Vydal / Издадено от / Emitido por / Udstedt af / Ausgestellt von / Väljastaja / Εκδόθηκε από / Issuing authority / Délivré par / Eisithe ag / Izdano od / Rilasciato da / Izsniegts no / Išduota / Kiadva / Izdied minn / Uitgegeven door / Wydany przez / Eliberat de / Vydal / Izdal / Myöntänyt / Utfärdat av

Číslo jednací / Регистрационен номер / Número de expediente / Journalnummer / Aktenzeichen / Registrinumber / Αριθμός πρωτοκόλλου / Reference number / Numéro de dossier / Uimhir chlárlainne / Broj predmeta / Numero di protocollo / Reģistrācijas numurs / Registracijos numeris / Ügyiratszám / Numru ta' referenza / Registratienummer / Numer referencyjny / Număr de înregistrare / Evidenčné číslo / Številka zadeve / Asiakirjan numero / Årendenummer

Datum vydání / Дата на издаване / Fecha de emisión / Udstedelsesdato / Ausstellungsdatum / Väljastamise kuupäev / Ημερομηνία έκδοσης / Date of issue / Date de délivrance / Dáta eisiúna / Datum izdavanja / Data di rilascio / Izdošanas datums / Išdavimo data / Kiadás dátuma / Data tal-harġa / Uitgiftedatum / Data wydania / Data emiterii / Datum vydania / Datum izdaje / Myöntämispäivä / Utfärdandedatum

Platnost do / Валидност до / Validez hasta / Gyldighed til / Gültig bis / Kehtiv kuni / Ισχύει μέχρι / Valid until / Valable jusqu'au / Bail ó / Vrijedi do / Valido fino al / Derīguma termiņš / Galiojimo pabaiga / Érvényességi idő lejárt / Validità sa / Geldigheid tot / Ważne do / Valabil până la / Platnost do / Veljavnost do / Voimassa asti / Giltigt till

Datum prodložení / Дата на удължаване / Fecha de prórroga / Forlængelsesdato / Verlängerungsdatum / Pikendamise kuupäev / Ημερομηνία παράτασης / Date of extension / Date de prolongation / Dáta síneadh / Datum produženja / Data di proroga / Pagarināšanas datums / Pratešimo data / Meghosszabbítás dátuma / Data ta' estiżjoni / Verlengingsdatum / Data przedłużenia / Data prelungirii / Datum predlženia / Datum podaljšanja / Jatkoaika / Förlängningsdatum

Prodloženo do / Продължено до / Prorogado hasta / Forlænget til / Verlängert bis / Pikendatud kuni / Παρατείνεται έως / Extended validity / Prolongé jusqu'au / Síneadh go dtí / Produženo do / Prorogato fino al / Pagarināts līdz / Prateštas iki / Meghosszabbítva eddig / Estendut sa / Verlengd tot / Przedłużono do / Prelungit până la / Predlženo do / Podaljšano do / Jatkettiin asti / Förlängt till

3. ÚDAJE O ZAPSANÝCH ZBRANÍCH A OPRÁVNĚNÍCH / ДАННИ ЗА ЗАПИСАНИТЕ ОРЪЖИЯ И ПРАВА / DATOS SOBRE LAS ARMAS REGISTRADAS Y LOS PERMISOS / OPLYSNINGER OM REGISTREREDE VÅBEN OG TILLADERSER / ANGABEN ÜBER EINGETRAGENE WAFFEN UND BERECHTIGUNGEN / ANDMED REGISTREREETUD RELVADE JA LUBADE KOHTA / ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΓΙΑ ΚΑΤΑΓΕΓΡΑΜΜΕΝΑ ΟΠΛΑ ΚΑΙ ΑΔΕΙΕΣ / DETAILS OF REGISTERED WEAPONS AND AUTHORIZATIONS / INFORMATIONS SUR LES ARMES ENREGISTRÉES ET LES AUTORISATIONS / SONRAÍ FAOI ARMÚILTA CLÁIRTHE AGUS ÚDARÁISÍ / PODACI O REGISTRIRANOM ORUŽJU I OVLAŠTENJIMA / DATI SULLE ARMI REGISTRATE E LE AUTORIZZAZIONI / REGISTRÉTO IEROCI UN ATĻAUJU DATI / REGISTRUOTŲ GINKLŲ IR LEIDIMŲ DUOMENYS / ADATAK A BEJEGYZETT FEGYVEREKRŐL ÉS ENGEDÉLYEKRŐL / DETTALJI DAPPOSTA TAL-ARMĠ RĠSTRATI U L-IBBRAWŻJATIJIET / GEGEVENS OVER GEREGISTREERDE WAPENS EN VERGUNNINGEN / DANE DOTYCZĄCE ZAREJESTROWANYCH BRONI I UPRAWNIEŃ / DATE DESPRE ARMELE ÎNREGISTRATE ȘI AUTORIZAȚIILE / ÚDAJE O ZAZNAMENANÝCH ZBRANIACH A OPRÁVNĚNIACH / PODATKI O REGISTRIRANIH OROŽJIH IN POOBLAŠČENJIH / REKISTERÖITYJEN ASEIDEN JA LUPIEN TIEDOT / UPPGIFTER OM REGISTRERADE VAPEN OCH TILLSTÄND

Druh zbraně / Вид на оръжието / Tipo de arma / Våbentype / Waffentyp / Relva tüüp / Τύπος όπλου / Type of firearm / Type d'arme à feu / Cineál aim / Vrsta oružja / Tipo di arma da fuoco / Ieroča veids / Ginklo rūšis / Fegyvertípus / Tip ta' l-armi / Wapentype / Rodzaj broni / Tipul armei / Druh zbrane / Vrsta orožja / Aseenkala / Vapentyp